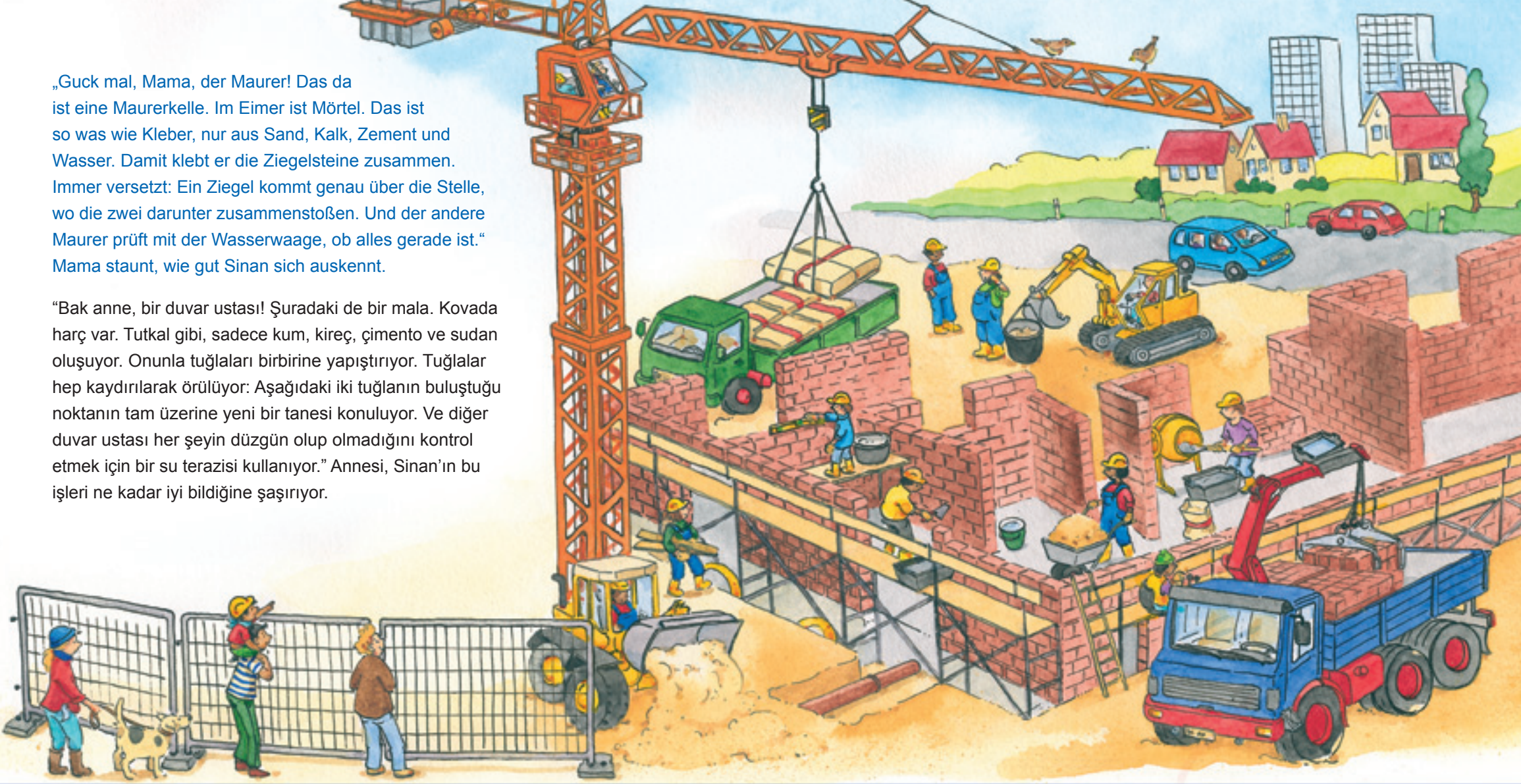
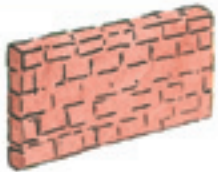


„Guck mal, Mama, der Maurer! Das da ist eine Maurerkelle. Im Eimer ist Mörtel. Das ist so was wie Kleber, nur aus Sand, Kalk, Zement und Wasser. Damit klebt er die Ziegelsteine zusammen. Immer versetzt: Ein Ziegel kommt genau über die Stelle, wo die zwei darunter zusammenstoßen. Und der andere Maurer prüft mit der Wasserwaage, ob alles gerade ist.“  
Mama staunt, wie gut Sinan sich auskennt.

“Bak anne, bir duvar ustası! Şuradaki de bir mala. Kovada harç var. Tutkal gibi, sadece kum, kireç, çimento ve sudan oluşuyor. Onunla tuğlaları birbirine yapıyor. Tuğlalar hep kaydırılarak örülüyor: Aşağıdaki iki tuğlanın buluştuğu noktanın tam üzerine yeni bir tanesi konuluyor. Ve diğer duvar ustası her şeyin düzgün olup olmadığını kontrol etmek için bir su terazisi kullanıyor.” Annesi, Sinan'ın bu işleri ne kadar iyi bildiğine şaşırıyor.



die Schaufel  
kürek



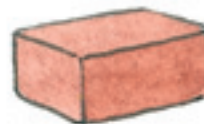
die Mauer  
duvar



die Maurerkelle  
mala



der Mörtel  
harç



der Ziegelstein  
tuğla



die Wasserwaage  
su terazisi



die Schubkarre  
el arabası